

ZINEBI 66 GAZTE

Bilboko Dokumentalen eta Film Laburren Nazioarteko Jaialdia
Festival Internacional de Cine Documental y Cortometraje de Bilbao
International Festival of Documentary and Short Film of Bilbao

SALA BBK

AZAROA K 11 · 13 NOVIEMBRE

10:00 & 11:30 > ZINEBI GAZTE (61')

ECHOES
Robinson Drossos · FRA · 7'
UN PAJARO VOLÓ
Leinad P. de la Hoz · COL - Cuba · 20'
URAK EGINEN DU BIDE
Agirre, Altuna, Markotegi · EUS · 34'

SAILAK SECCIONES SECTIONS

CONCURSO > Film Laburren Nazioarteko Lehiaketa
· Concurso Oficial de Largometraje · Short Film
International Competition
ZIFF > ZINEBI First Film
BDOCS > Beautiful Docs
BERTOKO BEGIRADAK > Miradas desde Euskadi · Views from
the Basque Country
SSEE > Saio bereziak · Sesiones especiales · Special
Programmes
MIKELDI > Ohorezko Mikeldia · Mikeldi de Honor · Mikeldi
of Honour
EL GESTO REFLEJADO > Islatutako keinua
ZINEBI GAZTE

EGITARAU PROGRAMACIÓN



LARUNBATA 9 SÁBADO

18:00 > CONCURSO (94')
NAFARRAKO IKAZKINAK (CARBONEROS DE NAVARRA) Montxo
Armendáriz · EUS · 25'
ON HOLD Delia Hess · CHE · 7'
TESTEREP Vincent Langouche · BEL · 16'
THE EGGREGORES' THEORY Andrea Gatopoulos · ITA · 15'
ADIOS José Prats · GER · 9'
SONGS OF LOVE AND HATE Saurav Ghimire · NPL - BEL · 17'
AQUATIC Shiva Sadegh Asadi · IRN · 5'
20:15 > CONCURSO (101')
NO SE VE DESDE ACA Enrique Pedraza-Botero · USA - COL · 19'
AFERRADO Esteban Azuela · MEX · 18'
EL MAPA DEL AGUA Carlota González · ESP · 28'
REMAINS OF THE HOT DAY Wenqian Zhang · CHN · 24'
COCOON Yiwei Chen · CHN - GER · 5'
ESPERAR TRENES Miguel A. Ferreiro · ESP · 7'

#ZINEBI66

ZINEBI.EUS

12:00 > EL GESTO REFLEJADO
THE TUBA THIEVES Alison O'Daniel · USA · 92'
BDOCS
16:45 > A FAMILY Christine Angot · FRA · 82'
18:45 > (REVOLUCIÓN CUMPLE TU PROMESA) AMOR ROJO Dora
García · MEX - ESP - BEL - NOR · 95'
21:30 KIMUAK (79')
LA PRIMERA VEZ Borja Cobeaga · EUS · 2001 · 11'
MATEOREN AMA Aitor Arregi, José Mari Goenaga · EUS · 14'
DEUS ET MACHINA Koldo Almandoz · EUS · 8'
LA GALLINA CIEGA Isabel Herguera · EUS · 2005 · 7'
HOTZANAK Izibene Oñederra · EUS · 5'
ZELA TROVKE Altuna · EUS · 13'
EL INFIERNO Raul de La Fuente · EUS · 21'

ZIFF
17:00 > RISING UP AT NIGHT Nelson Makengo · COD - BEL -
DEU - BFA · 95'
19:15 > RIVULET OF UNIVERSE Possathorn Watcharapanit ·
THA · 89'
21:45 > LA RUEDA CONOCE MI NOMBRE Claudio Zillieruelo ·
MEX · 88'

18:00 > MIKELDI
ALL THE BEAUTY AND THE BLOODSHED Laura Poitras · USA · 122'

IGANDEA 10 DOMINGO

18:00 > CONCURSO (98')
SILENT PANORAMA Nicolas Piret · BEL · 5'
AVE Ana Cristina Barragán · ECU - ARG · 22'
DESENTERRAR UN ROSAL Bruno Ojeda · ESP · 17'
ZARKO, YOU WILL SPOIL THE CHILD Veljko Popovic, Milivoj
Popovic · HRV - FRA · 14'
OBJECT 817 Olga Lucovnicova · BEL · 21'
BUMBLEBEE Fon Cortizo · ESP · 19'
20:15 > CONCURSO (114')
THE NATURE OF DOGS Pom Bunsermwicha · THA - USA - SGP - HKG
· 27'
THE MEDALLION Ruth Hunduma · ETH - GBR · 19'
ALGO NUEVO Emilia Mark · ARG · 11'
SWEETER IS THE NIGHT Fabienne Wagenaar · FRA · 19'
MANGO Randa Ali · BGY · 25'
UNDR Kamal Aljafari · PSE - DEU · 15'

17:00 > KIMUAK (85')
CUERDAS Estibaliz Urresola · EUS · 30'
AZALETIK AZALERA Mel Arranz · EUS · 7'
AREKA Atxur Animazio Taldea · EUS · 6'
GURE HORMEK Las Chicas de Fasaik · EUS · 15'
XIMINOA Itziar Leemans · EUS · 25'

19:30 > BDOCS (78')
LAS NOVIAS DEL SUR Elena López · ESP - CHE · 40'
THE DOCUMENTARY JOURNEY OF MADAME ANITA CONTI Louise Hémon
· FRA · 38'

21:45 > BDOCS
A FAMILY Christine Angot · FRA · 82'

17:15 > ZIFF
OASIS Tamara Uribe, Felipe Morgado · CHL · 79'
ZIFF
19:15 > MY STOLEN PLANET Farahnaz Sharifi · DEU - IRN · 82'
21:30 > AFTER THE SNOWMELT Yi-Shan Lo · TWN - JPN · 110'

19:00 > SSEE · PERFORMANCE (128')
LA MARSELLISA DE LOS BORRACHOS Pablo Gil · ESP - FRA - ITA · 93'
Actuación en directo de AMORANTE 35'

ASTELEHENA 11 LUNES

18:00 > BERTOKO BEGIRADAK (92')
BIDEAN Imanol G. Gurrutxaga · EUS · 20'
ETORRIKO DA (ETA ZURE BEGIAK IZANGO DITU) Izibene Oñederra
· EUS · 13'
MONTAÑAS LEJANAS Lide Billelabeitia · EUS · 13'
UTLANDSK Alba Lozano · EUS · 20'
POMO D'ORO Nerea Sciarrá · EUS · 15'
KOMANDO MARMITAKO Uxae Botas, Ane M. Nafarrate · EUS · 11'
20:00 > CONCURSO (101')
I WOULD'VE BEEN HAPPY Jordan Wong · USA · 9'
UN MOVIMIENTO EXTRANO Francisco Lezama · ARG · 25'
THE NUTCRACKER GIRL Michalina Musialik · POL · 14'
2006 Gabriella Chouefaty · FRA - LEN · 23'
ASHEN SUN Camille Monnier · FRA · 13'
APOCALYPSE Benoit Méry · FRA · 14'
DATA FLESH Felipe Elgueta · CHL · 5'

17:00 > SSEE · EFA SHORT FILM TOUR (98')
27 Flóra A. Buda · FRA - Hungría · 10'
AQUERONTE Manuel Muñoz Rivas · ESP · 27'
LA HERIDA LUMINOSA Christian Avilés · ESP · 24'
FLORES DEL OTRO PATIO Jorge Cadena · CHE - COL · 16'
HARDLY WORKING Total Refusal · AUT · 21'

19:30 > SSEE · VENTANA QUEBEC
THE EIGHTH FLOOR Pedro Ruiz · QC · 91'

21:45 > BDOCS
HOMEGROWN Michael Premo · USA · 109'

ZIFF
16:45 > AFTER THE SNOWMELT Yi-Shan Lo · TWN - JPN · 110'
19:15 > UNA SOMBRA OSCILANTE Celeste Rojas · CHL - ARG -
FRA · 77'
21:30 > ITOIZ UDAKO SESIOAK Zuazo, Goikoetxea, Andraka ·
EUS · 100'

20:00 > BERTOKO BEGIRADAK
ESTO NO ES HOLLYWOOD Jone Ibarretxe, Nere Falagan · EUS · 80'

ASTEARTEA 12 MARTES

18:00 > BDOCS
TARDES DE SOLEDAD Albert Serra · ESP - FRA - PRT · 125'
18:00 < BERTOKO BEGIRADAK (101')
OLATU BATEN ISTORIA Nagore Boeiza · EUS · 16'
KAXA HUTSAK Ainhoa Urgoitia · EUS · 19'
XIBEROA KANTUZ LORATURIK, TXORIEKIN HIZKETAN Larraitz
Zuazo, Ane Rotaetxe · EUS · 30'
JUDOKA Ander Iriarte · EUS · 11'
<3 Arriguri · EUS · 25'
20:00 < CONCURSO (98')
DUTY FREE Hilke Rönnfeldt · DEU - SWE - DNK · 17'
FORMAT ERROR OCCURRED AT OFFSET Zirui Chen · DEU - CHN · 12'
WHERE ARE YOU, SAMUEL? Samuele Legrande · ITA · 13'
TIME SENSITIVE CHARACTERS Coralie H. Gourdon · FRA · 16'
THEATER Anastasia Lola · DEU - GRC · 13'
THERE WILL BE NO OTHER END Piotr Milczarek · POL · 8'
MORI Yakup Tekintangaç · TUR · 19'

BDOCS (78')
17:30 >
LAS NOVIAS DEL SUR Elena López · ESP - CHE · 40'
THE DOCUMENTARY JOURNEY OF MADAME ANITA CONTI Louise Hémon
· FRA · 38'
19:15 > INTERCEPTED Oksana Karpovych · CAN - FRA - UKR · 93'
21:30 > ERREPLIKA Pello Gutiérrez · EUS · 74'

ZIFF
17:00 > LA RUEDA CONOCE MI NOMBRE Claudio Zillieruelo ·
MEX · 88'
19:30 > BIENVENIDOS CONQUISTADORES INTERPLANETARIOS Y DEL
ESPACIO SIDERAL Andrés Jurado · COL - PRT · 93'
21:45 > ZIFF
UNA SOMBRA OSCILANTE Celeste Rojas · CHL - ARG - FRA · 77'

19:00 > SSEE
URHO LIVE AV · PERFORMANCE
Iván Torres, Xoán-Xil López - Spain - Finland - 2024 - 60'

20:00 > BERTOKO BEGIRADAK
ENARAK Beñat Iturrioz · EUS · 72'

ASTEAZKENA 13 MIÉRCOLES

18:00 > BERTOKO BEGIRADAK (94')
16060 EGUN Inaki Alforja, Iban Toledo · EUS · 22'
UNA CONVERSACIÓN BAJO UNA MONTAÑA Galder Irusta · EUS - USA
· 8'
EL TERCER PAISAJE Julien Etxebarria · EUS · 12'
SUEÑOS DE VIERNES Harrotu Ilesk, Zinelab · EUS · 14'
LOS INVITADOS DE AMAIA George Todria · EUS - GBO · 20'
ZUHAITZEN MEMORIA Josu Venero · EUS · 18'
20:00 > CONCURSO (100')
THE ONE WHO KNOWS Eglé Davidavičė · LTU - FRA · 12'
CAMPOLIVAR Alicia Moncholi · ESP · 16'
POET Kun Sun · GER - CHN · 22'
THE GIRL AND THE POT Valentina Homem · BRA · 12'
THE HOUSE THAT STAYS Duy Le Ngoc · VNM · 15'
THREE BIRDS Zarja Menart · SVN - HRV · 8'
THE SEA OF DIRAC Niklas Lipski · DEU · 15'

BDOCS
17:00 > (REVOLUCIÓN CUMPLE TU PROMESA) AMOR ROJO Dora
García · MEX - ESP - BEL - NOR · 95'
19:00 > CAJA DE RESISTENCIA Concha Barquero, Alejandro
Alvarado · ESP - PRT · 99'
21:45 > INTERCEPTED Oksana Karpovych · Canadá - FRA - UKR
· 93'

ZIFF
17:15 > RIVULET OF UNIVERSE Possathorn Watcharapanit · THA
· 89'
19:15 > RISING UP AT NIGHT Nelson Makengo · COD - BEL -
DEU - BFA - QAT · 95'
21:30 > ZIFF
OASIS Tamara Uribe, Felipe Morgado · CHL · 79'

18:00 > MIKELDI
CITIZENFOUR Laura Poitras · USA · 114'

20:00 > BERTOKO BEGIRADAK
ESE MUNDO QUE NO TE DA NADA Ernesto del Río · EUS · 72'

OSTEGUNA 14 JUEVES

18:00 > BERTOKO BEGIRADAK (94')
GIZAKI Xanti Rodriguez · EUS · 8'
PATRIMONIO Aitor Abio · EUS · 14'
KUME Xabier Larrazabal · EUS · 11'
GOODBYE KEPLER Ayala, Pañanás, Modroño, Yarto · EUS ·
2024 · 7'
HONEX EZ DIZ ORDUK Nitya Lopez · EUS · 7'
ESPURNA Sergio Román · EUS · 5'
HOR KONPON Jone Arriola · EUS · 15'
PLAZER BAT Sonia Estévez · EUS · 4'
PLANETAGATIK Eneko Muruzabal · EUS · 10'
NI LOBOS NI CORDEROS José Luis Acosta · EUS · 13'
20:00 > CONCURSO (109')
HORIZONTAL Alex Reynolds · EUS · 28'
LOCAS DEL ÁTICO Tamara García · EUS · 16'
ERROTATIBA Iratxe Fresneda · EUS · 8'
AZKENA Lorea Lyons, Ane Inés Landeta · EUS · 9'
EXERGO Jorge Moneo · EUS · 13'
EHIZA Aitzol Saratxaga · EUS · 29'

17:00 > SSEE · AUKERA (74')
POMO D'ORO Nerea Sciarrá · EUS · 15'
KOMANDO MARMITAKO Uxae Botas, Ane Nafarrate · EUS · 12'
HABAS Beatriz de Silva · EUS · 15'
PRIORIDADES Tamara Lucarini EUS · 18'
HEMEN BIZI DA MATTASUNA Enara García, Ainhoa Olaso · EUS
· 14'

18:45 > BDOCS
HOMEGROWN Michael Premo · USA · 109'

21:30 > BDOCS
CAJA DE RESISTENCIA Concha Barquero, Alejandro Alvarado
· ESP - PRT · 99'

ZIFF
17:15 > BIENVENIDOS CONQUISTADORES INTERPLANETARIOS Y
DEL ESPACIO SIDERAL Andrés Jurado · COL - PRT · 93'
19:30 > ITOIZ UDAKO SESIOAK Zuazo, Goikoetxea, Andraka
· EUS · 100'
21:45 > MY STOLEN PLANET Farahnaz Sharifi · DEU - IRN · 82'

19:00 > SSEE
LA MUERTE DE MIKEL Imanol Uribe · EUS · 88'

Hauen laguntzaz | Con el apoyo de | With the support of



Erakunde laguntzaileak | Entidades colaboradoras | Collaborating entities



